

# All Saints - Todos los Santos Parish

A Roman Catholic Parish of the Archdiocese of Hartford

515 South Main St. Waterbury, CT 06706

Parish Office: 203-756-4439 ♦ Fax: 203-754-3244

Office Hours: Monday - Thursday 9am-4pm ♦ Friday 9am-3pm

Email: parishoffice@allsaintswtby.org ~ Website: www.allsaintswtby.org



Rev. Diego A. Jiménez, Pastor  
Rev. Eric M. Zuñiga, Parochial Vicar  
Rev. Ronald A. Ferraro (Senior)  
Permanent Deacons: Alex Lopez  
Edwin Lopez and Angelo Moriello

September 20, 2020

## TEMPORARY MASS SCHEDULE

### Our Lady of Lourdes

Monday - Saturday at 8am (English)  
Saturday Vigil at 4pm (English)

### Shrine of Saint Anne

Monday - Friday at 9am (English)  
Tuesday, Wednesday, Thursday  
6:30 pm (Spanish)  
Saturday at 6pm (Spanish)  
Sunday - 8:30 am, 12:30pm & 5:00pm (Spanish)  
Sunday at 10:30 am (English)

## STREAMED MASS ON FACEBOOK AND YOUTUBE

Tuesday, Wednesday & Thursday - 6:30pm  
Sunday - 10:30am in English  
Sunday - 12:30pm in Spanish

## FOLLOW US



All Saints/Todos los Santos Parish Shrine  
of St. Anne & Our Lady of Lourdes



All Saints-Todos los Santos



Pope Francis@Pontifex  
@ArchbishopBlair



## 25<sup>TH</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME

“Are you envious because I am generous?” Thus, the last will be first, and the first will be last.” - Mt 20:15-16

¿O vas a tenerme rencor porque yo soy bueno? De igual manera, los últimos serán los primeros, y los primeros, los últimos”. - Mt 20, 15-16

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.  
Leccionario II ©1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

©LPI

## OUR MISSION STATEMENT

“Guided by the Holy Spirit, All Saints-Todos los Santos Parish Family is called to live and Proclaim the Good News. Our Roman Catholic Parish values our multicultural diversity and strives to be a community of Disciples of Christ. We seek to reflect the joy of the Risen Christ, who dwells in all of us, with every aspect of Parish Life through prayer, worship, family life and charity.”

## DECLARACIÓN DE NUESTRA MISION

“Guiada por el Espíritu Santo, la familia parroquial de All Saints-Todos los Santos está llamada a vivir y proclamar la Buena Nueva. Nuestra parroquia Católica Romana valora nuestra diversidad multicultural y se esfuerza por ser una comunidad de Discipulos de Cristo. Buscamos reflejar la alegría de Cristo resucitado, que habita en todos nosotros, con todos los aspectos de la vida parroquial a través de la oración, la adoración, la vida familiar y la caridad”.

## Our Lady of Lourdes Mass Intentions

Saturday, September 19 - St. Januarius, Bishop & Martyr

4:00pm † Anthony & Grace Spierto req by Family  
† John "Jack" Lawlor req by the Lawlor Family

Monday, September 21 - St. Mathew, Apostle & Evangelist

8:00am † Frank DePaola req by Family

Tuesday, September 22

8:00am † Elvira Rinaldi (Birthday Memorial) req by daughters  
Josephine & Mary

Wednesday, September 23 - St. Pius of Pietrelcina, Priest

8:00am † Annamay Iorio

Thursday, September 24

8:00am † Domenic Moffo

Friday, September 25

8:00am † Elizabeth Ferraro req by Sons

Saturday, September 26 - Sts. Cosmas & Damian, Martyrs; BVM

8:00am † Mario & Marie D'Agostino req by Lisa, Michael & Families

4:00pm † Carmela Gizzi req by Family

† Philip R. Drolet and Jesse Drolet (16th Mem. Anniversary)  
req by Sharon, Tasha & Mikey

## Shrine of St. Anne Mass Intentions

Saturday, September 19 - St. Januarius, Bishop & Martyr

6:00pm † Carmela Rinaldi req by Josefina Gonzalez

Sunday, September 20

8:30am † Carmen Otano & Teresa Aponte req by family

10:30am In memory of Alexander A., Mary R. and  
Vicki Menotti

12:30pm † Ramon Fuentes req by Carmen Fuentes & family

5:00pm For a special request req by Selaida Lopez & family

Monday, September 21 - St. Mathew, Apostle & Evangelist

9:00am † Pablo Raspaldo, Octavio Vazquez & Jose A. Vazquez  
req by Edwin & Becksy Vazquez

Tuesday, September 22

9:00am † Eda Finelli req by daughter Catherine

6:30pm In thanksgiving for the life of Jesus Manuel Muñoz  
req by Carmen Rodriguez

Wednesday, September 23 - St. Pius of Pietrelcina, Priest

9:00am

6:30pm † Ernesto Anofre req by Angela Torres

Thursday, September 24

9:00am

6:30pm † Miguel Antonio Cruz req by Elio Cruz

Friday, September 25

9:00am

Saturday, September 26 - Sts. Cosmas & Damian, Martyrs; BVM

6:00pm † Nelson Velez req by Anaida Guzman

Sunday, September 27

8:30am † Leonor Jimenez Cruz req by family

10:30am † Rene, Therese, Jean-Yves & Claudia Ouellette  
req by family

12:30pm † Andres & Teresa Vega req by Carmen Garcia & family

5:00pm † Robert M. req by Maria Cortes

## Marriage Banns

Edwin Tuqunahui & Maria Rodriguez



Joyfully we welcome into our parish  
family through the sacrament of  
Baptism ...



Lucca Pietro Rinaldi

May the Holy Spirit continue to guide and shower them  
with many blessings!

We extend our sincere sympathy and  
prayers to the families in the passing on  
of...



Eligio Plaza, Elizabeth Garofalo, Josephine LoRusso,  
Ann R. Durso, Domenic Moffo, Geovani Morales,  
James Giannaccio, Annamay Iorio and Jose Portillo

May their souls and the souls of all the faithful  
departed, through the mercy of God, rest in peace.

## PARISH PRAYER LINE /PETICIÓN DE ORACIÓN

Bob: 203-573-0032

Josefina Luis: 203-597-1601 or 203-217-2916



## SUNDAY MASS AT OUR LADY OF LOURDES

The celebration of *Sunday Mass* is resuming at Our Lady of Lourdes Church beginning Sunday, October 4, 2020 at 9:00 AM. Continuing to follow the required Archdiocesan procedures and respecting the current limits set by the Governor, the maximum capacity at mass is 50 people. Please remember to follow all current COVID protocol, including wearing a mask and keeping a social distance of 6 feet.

Missalettes are available for parishioners to take and keep. You can bring it with you when you attend mass. Please do not leave them in the pew or on the tables after you have used them. All used missalettes that are left in the Church will be disposed of.



\* *As the cold weather approaches Mass will be celebrated indoors; in order to maintain Covid-19 protocol of social distancing a Mass has been added to the Sunday schedule. As of September 13th the added Mass in Spanish will be at 5pm at the Shrine of St. Anne.*

\* *Effective September 21st the Spanish evening Mass at the Shrine of St. Anne will return to its original weekly schedule. Holy Mass will be Tuesdays, Wednesdays and Thursdays at 6:30 pm.*

**NATIONAL DAY OF PRAYER AND FASTING - SEPT. 24**

*Inspired by the example of Abraham Lincoln, who, at the urging of both houses of Congress, three times called the entire nation to fast and pray, all men and women of good will are invited on September 24, 2020, to fast and pray for God's mercy on our land in these tumultuous days and the healing and conversion of our hearts.*

To learn more go to:

<https://www.actsxxix.org/national-day-prayer-fasting>

**STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE**

- **Help Our Parish Elementary Schools - HOPES Collection**  
The HOPES Collection benefits the Catholic elementary schools of the Archdiocese by providing schools with individual HOPES Grants. Last year's HOPES Grants funded advances in technology, safety and the marketing and promotion of Catholic schools through branding and social media. Please help us provide a culture of faith and academic excellence to elementary school students by giving to the 2020 Catholic elementary school HOPES Collection on the weekend of **September 26-27, 2020.**

- **Thank you** for supporting the Pontifical Good Friday Collection, as encouraged by Pope Francis. Through the Pontifical Good Friday Collection, you join with Catholics around the world to stand in solidarity with the Church in the Holy Land. When you contribute to the Pontifical Good Friday Collection, you become an instrument of peace in a troubled land.



*Your blessings received from God and shared for the support of your Parish and missions is greatly appreciated!*



**FIRST COMMUNION**

For children in 3rd-8th grades

Register online by going to the parish website or on Facebook (All Saints/Todos los Santos Religious Education)

Cost is \$25 for each child and \$15 each additional child per family.

Options are classes in the Pastoral Center or virtual from 9:00-10:15am starting Sunday, October 11th.

Any additional questions email Cynthia at: AllSaintsReligiousEducation@gmail.com or call/text (203) 232-0466

**CONFIRMATION PROGRAM**

This year class will be only for youth in the second year of formation. No registration is required since the students would have been registered from the previous year.

Class will begin on Sunday, October 11th at 10:00 am at Our Lady of Lourdes Church hall.

For more information call

Raul Santiago at 203-768-9926 or the parish office at 203-756-4439.

**OFFICE FOR CATHOLIC SOCIAL JUSTICE MINISTRY  
OPEN WIDE OUR HEART SERIES**

**The Asian American Experience**

September 30th  
at 7:00-8:00pm

FREE

Phone: 860-242-5573



Fr. Cheah is a Professor of Theology and Religious Studies at the University of St. Joseph in West Hartford.

His presentation will cover historical background of the Asian American Catholic experience, distinguishing features of this community, and Xenophobia and Anti-Asian Racism in the time of COVID-19 crisis.

To register online go to: [catholicsocialjustice.org](http://catholicsocialjustice.org)





## Registración

### PRIMERA COMUNIÓN

Para niños en 3er-8vo grado

Regístrese en línea yendo al sitio web de la parroquia o en Facebook (All Saints/Todos los Santos Religious Education)

El costo es de \$25 cada niño y \$15 por cada niño adicional por familia.

Opción es clases en el Centro Pastoral o virtual de 9:00-10:15am comenzando el domingo 11 de octubre.

Para mas información contacte a Cynthia Santiago por correo electrónico:

[AllSaintsReligiousEducation@gmail.com](mailto:AllSaintsReligiousEducation@gmail.com)

o por texto/llamada al 203-232-0466

### PROGRAMA DE CONFIRMACIÓN

Este año las clases será solo para jóvenes de segundo año de formación. No se requiere registro ya que los estudiantes se habrían registrado desde el año anterior.

La clase comenzará el domingo 11 de octubre a las 10:00 am en el salón de la iglesia Nuestra Sra. de Lourdes (Our Lady of Lourdes).

Para mas información llame a Raúl Santiago al 203-768-9926 o la oficina parroquial al 203-756-4439.



\* El clima frío se acerca rápidamente lo que significa Misa celebrada en el templo; para mantener el protocolo de distanciamiento social, a partir del 13 de septiembre el P. Diego ha decidido agregar una misa dominical en español a las 5 pm en el Santuario de Santa Ana.

\* A partir del 21 de septiembre, la misa de la tarde en español volverá a su horario semanal original. La santa misa será los martes, miércoles y jueves a las 6:30 pm.

LA MISA ES TRANSMITIDA EN VIVO DESDE FACEBOOK, BÚSCANOS Y DANOS UN "ME GUSTA" (LIKE) EN: ALL SAINTS/TODOS LOS SANTOS PARISH SHRINE OF ST ANNE & OUR LADY OF LOURDES

Y TAMBIEN EN VIVO DESDE YOUTUBE.

SUBSCRIBETE A: ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS

- ◆ Martes a jueves a las 6:30 pm - español
- ◆ Domingo a las 10:30am - ingles
- ◆ Domingo a las 12:30pm - español



Damos la bienvenida a todos los que visitan y a los que celebran la Eucaristía semanalmente en nuestras iglesias. Si no se ha registrado y desea formar parte de nuestra familia parroquial, complete un formulario de registro. Formularios disponibles en el Centro Pastoral a la entrada de la oficina parroquial.



### ADMINISTRACIÓN: TIEMPO, TALENTO, TESORO

- Ayude a nuestras escuelas primarias parroquiales - Colección **HOPES (Esperanza)**

La Colección **HOPES** beneficia a las escuelas primarias católicas de la Arquidiócesis al proporcionar a las escuelas Becas HOPES individuales. Las becas HOPES del año pasado financiaron avances en tecnología, seguridad y marketing y promoción de escuelas católicas a través de la marca y las redes sociales. Ayúdenos a proporcionar una cultura de fe y excelencia académica a los estudiantes de la escuela primaria al donar a la Colección HOPES de la escuela primaria católica 2020 el fin de semana del 26 al 27 de septiembre de 2020.

- **Gracias** por apoyar la Colecta Pontificia del Viernes Santo, como lo alentó el Papa Francisco. A través de la Colecta Pontificia del Viernes Santo, se une a los católicos de todo el mundo para participar solidaridad con la Iglesia en Tierra Santa. Cuando contribuyes a la Colecta Pontificia del Viernes Santo, te conviertes en un instrumento de paz en una tierra turbulenta.

*¡Sus bendiciones recibidas de Dios y compartidas para el apoyo de su parroquia y misiones son muy apreciadas!*



What's happening...

The bell that once rang and welcomed worshippers at Saint Stanislaus Kostka Church in Waterbury is now on display at the Shrine of St. Anne.

With great effort and care, Jared Whipple, the Property Maintenance Manager, restored the 1,000 lb. bell cast in 1941 to a beautiful shine, made the display stand from scratch and with the help of Alex Burr installed the bell for all to admire.



Before

Jared preparing to install the bell.



## *Exposition of the Blessed Sacrament*

Offer your anxieties, worries, joy, gratitude, for an end to the pandemic or simply contemplate the Lord in prayerful silence.

The Blessed Sacrament is displayed for adoration every day from the rectory window facing the parking lot at Our Lady of Lourdes church from 8am to 8pm.



Come and visit with the Lord from your car!

## **Why do we celebrate Catechetical Sunday?**



Answer:

The mission of the church reflects the mission of Jesus to teach, preach, heal, and forgive. Through these acts, Jesus shares the good news of salvation and invites all people to share in the life and love of God. The church continues this mission in all its ministries, but especially, and perhaps most importantly, through catechesis.

Catechetical Sunday is celebrated on the third Sunday of September. The task of handing on the Gospel is entrusted to the whole community, who by word and example, form young and new members in the way of the Gospel. Parish programs assist parents in teaching the basics of faith through liturgical experience, instruction, and faith formation. This ministry is essential for the parish to grow, for individuals to develop as believers, and for the ongoing spiritual formation of the whole community. It reminds the church that preaching the Gospel and growing in faith are essential to our sacramental practice and our liturgical prayer.

©LPi

